

# **NS-F210**

Speaker Enceinte

OWNER'S MANUAL MODE D'EMPLOI BEDIENUNGSANLEITUNG MANUAL DE INSTRUCCIONES ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

使用说明书

### **PRECAUTIONS**

### Read this before using the speaker.

- To assure the finest performance, please read this manual carefully. Keep it in a safe place for future reference.
- Install the speaker in a cool, dry, clean place away from windows, heat sources, sources of excessive vibration, dust, moisture and cold. Avoid sources of electrical noise (transformers, motors). To prevent fire or electrical shock, do not expose this unit to rain or water.
- To prevent the enclosure from warping or discoloring, do not place the speaker where it will be exposed to direct sunlight or excessive humidity.
- Do not place the following objects on the speaker: Glass, china, small metallic etc.
  - If glass, etc., falls as a result of vibration and breaks, it may cause personal injury.

A burning candle, etc.

If the candle falls as a result of vibrations, it may cause fire and personal injury.

A vessel with water in it

If the vessel falls as a result of vibrations and water spills, it may cause damage to the speaker, and/or you may get an electric shock.

- Do not place the speaker where foreign material such as dripping water. It might cause fire, damage to this unit, and/or personal injury.
- Do not place the speaker where it is liable to be knocked over or struck by falling objects. Stable placement will also ensure better sound performance.
- Placing the speaker on the same shelf or rack as the turntable can result in acoustical feedback.
- Never put a hand or a foreign object into the port located on the rear of the speaker, as this might cause personal injury and/or damage to the speaker.
- When moving the speaker, do not hold the port, as it might cause personal injury and/or damage to the speaker.
- Any time you notice distortion, reduce the volume control on your amplifier. Never allow your amplifier to be driven into "clipping." Otherwise the speaker may be damaged.
- When using an amplifier with a rated output power higher than the nominal input power of the speaker, care should be taken never to exceed the speaker's maximum input.
- Do not attempt to clean the speaker with chemical solvents, as this might damage the finish. Use a clean, dry cloth.
- Do not attempt to modify or repair the speaker. Contact qualified YAMAHA service personnel when any service is needed. The cabinet should never be opened for any reasons.
- Secure placement and installation is the owner's responsibility. YAMAHA shall not be liable for any accident caused by improper placement or installation of speakers.

## Information for Users on Collection and Disposal of Old Equipment



This symbol on the products, packaging, and/ or accompanying documents means that used electrical and electronic products should not be mixed with general household waste.

For proper treatment, recovery and recycling of old products, please take them to applicable collection points, in accordance with your national legislation and the Directives 2002/96/EC.

By disposing of these products correctly, you will help to save valuable resources and prevent any potential negative effects on human health and the environment which could otherwise arise from inappropriate waste handling.

For more information about collection and recycling of old products, please contact your local municipality, your waste disposal service or the point of sale where you purchased the items.

[Information on Disposal in other Countries outside the European Union]

This symbol is only valid in the European Union. If you wish to discard these items, please contact your local authorities or dealer and ask for the correct method of disposal.

### SUPPLIED ACCESSORIES



# PRECAUTIONS WHEN POSITIONING THE SPEAKERS

The speaker is constructed with the majority of the weight located in its upper portion, and is thus susceptible to falling over if proper care is not taken to insure its stability. If the speaker falls over, it may damage the speaker or be the cause of injury (or even death) to person and/or damage to personal property.



### For safe and proper use of the speaker:

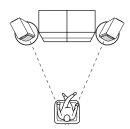
- Position the speaker in a location that is solid, level, smooth, and low (with respect to the floor).
- Do not push or apply pressure to the side of the speaker when moving, or lean objects against the side of the speaker.
- Do not sit on or set objects on top of the speaker.

Vibrations or jolts associated with earthquakes and other phenomena or activities may cause the speaker to fall over. For safety reasons, using commercially available products that increase stability of the speaker is recommended (metal fittings or chains, etc.).

# PLACING THE SPEAKERS

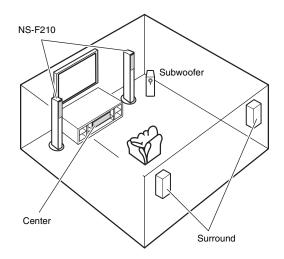
### ■Using as 2ch stereo speakers

Better stereo images will be obtained when the speakers are slightly angled in towards the listeners.



# ■Using as front speakers in a multi channel system

Position the speakers on both sides of the TV. The positioning of speakers is important, since this dictates the overall sound quality of the multi channel system. Set up the speakers on the basis of your listening position by following the owner's manual supplied with your amplifier.



### Notes

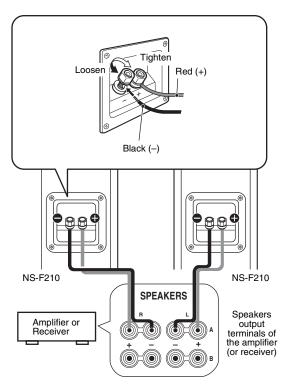
 Placing this unit too close to a CRT TV set might impair picture color or create a buzzing noise. Should this happen, move the speaker away (more than 20 cm (7-7/8")) from the TV set.

When using a PDP or LCD TV, it would not happen.

 To avoid accidents resulting from tripping over loose speaker cables, fix them to the floor.

# CONNECTIONS TO YOUR AMPLIFIER

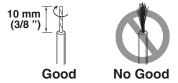
Before making connections, make sure that the amplifier is switched off.



- Connect the screw-type input terminals at the rear of the speakers to the speaker output terminals of the amplifier (or receiver) with the speaker cable.
- Connect the (+) terminals on the amplifier (or receiver) to the (+) terminal of each speaker, making sure to confirm the color-coded wire of the cable at each end. Use the other wire of the cable to connect the (–) terminals of the components.
- Connect one speaker to the left (marked L) terminals of your amplifier, and another speaker to the right (marked R) terminals, making sure not to reverse the polarity (+, -). If one speaker is connected with reversed polarity the sound will be unnatural and lack bass.

### ■How to connect

- 1 Loosen the knob.
- **2** Remove 10 mm (3/8") of insulation from each end of the cables, and twist the exposed conductors together neatly and tightly, as shown below.



- 3 Insert the bare wire.
- 4 Tighten the knob and secure the cables. Test the firmness of the connection by pulling lightly on the cables at the terminal.

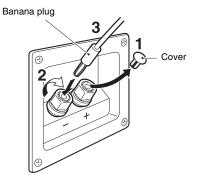
#### **Notes**

- Do not let the bare speaker wires touch each other as this could damage the speaker or the amplifier, or both.
- Do not insert the insulation into the hole. Sound may not be produced.

### ■When using a banana plug

#### Note

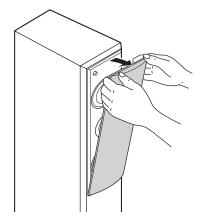
Do not take off this cover unless using a banana plug.



- 1 Remove the cover by pulling it toward you.
- 2 Tighten the terminal knob.
- **3** Simply insert the banana plug into the terminal.

# REMOVING THE FRONT COVER

The front cover is fastened to the enclosure at four points and can be removed if desired. To remove the cover, hold on to both sides and slowly pull straight out from the speaker. To reattach, line up the four holes on the inner surface of the cover with the four corresponding points on the speaker and push gently.



#### Note

When removing the cover, be careful that you don't touch the drive units, and don't exert excessive force with any tools.

### **SPECIFICATIONS**

Type	2-way bass reflex speaker system
	Non-Magnetic shielding type
Driver	$8 \text{ cm } (3-1/8)$ cone woofer $\times 2$
	2.2 cm (1") balanced dome tweeter
Impedance	6 Ω
Frequency Response	50 Hz to 45 kHz (-10 dB)
	to 100 kHz (-30 dB)
Nominal Input Power	40 W
Maximum Input Power	120 W
Sensitivity	86 dB/2.83 V/m
Crossover Frequency	8 kHz
Dimensions (with stands)(W $\times$ H $\times$ D)	
236 $\times$ 1050 $\times$ 236	mm (9-5/16" × 41-5/16" × 9-5/16")
Weight	7.3 kg (16 lbs. 1 oz.)

- Specifications subject to change without notice due to product improvements.
- Care should be taken not to exceed the input power values noted above.

### Taking care of the speaker

When you wipe this unit, do not use chemical solvents (e.g., alcohol or thinners, etc.): this might damage the finish. Use a clean, dry cloth. For difficult soils, dampen a soft cloth in water, wring it out, and then wipe with the cloth.

(For polish-finished model) Bumping the surface of the instrument with metal, porcelain, or other hard objects can cause the finish to crack or peel. Use caution.

### Limited Guarantee for European Economic Area (EEA) and Switzerland

Thank you for having chosen a Yamaha product. In the unlikely event that your Yamaha product needs guarantee service, please contact the dealer from whom it was purchased. If you experience any difficulty, please contact Yamaha representative office in your country. You can find full details on our website (http://www.yamaha-hifi.com/ or http://www.yamaha-uk.com/ for U.K. resident).

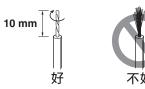
The product is guaranteed to be free from defects in workmanship or materials for a period of two years from the date of the original purchase. Yamaha undertakes, subject to the conditions listed below, to have the faulty product or any part(s) repaired, or replaced at Yamaha's discretion, without any charge for parts or labour. Yamaha reserves the right to replace a product with that of a similar kind and/or value and condition, where a model has been discontinued or is considered uneconomic to repair.

### Conditions

- 1. The original invoice or sales receipt (showing date of purchase, product code and dealer's name) MUST accompany the defective product, along with a statement detailing the fault. In the absence of this clear proof of purchase, Yamaha reserves the right to refuse to provide free of charge service and the product may be returned at the customer's expense.
- 2. The product MUST have been purchased from an AUTHORISED Yamaha dealer within the European Economic Area (EEA) or Switzerland.
- 3. The product must not have been the subject of any modifications or alterations, unless authorised in writing by Yamaha.
- The following are excluded from this guarantee:
  - a. Periodic maintenance and repair or replacement of parts due to normal wear and tear.
  - b. Damage resulting from:
    - (1) Repairs performed by the customer himself or by an unauthorised third party.
    - (2) Inadequate packaging or mishandling, when the product is in transit from the customer. Please note that it is the customer's responsibility to ensure the product is adequately packaged when returning the product for repair.
    - (3) Misuse, including but not limited to (a) failure to use the product for its normal purpose or in accordance with Yamaha's instructions on the proper use, maintenance and storage, and (b) installation or use of the product in a manner inconsistent with the technical or safety standards in force in the country where it is used.
    - (4) Accidents, lightning, water, fire, improper ventilation, battery leakage or any cause beyond Yamaha's control.
  - (5) Defects of the system into which this product is incorporated and/or incompatibility with third party products.
  - (6) Use of a product imported into the EEA and/or Switzerland, not by Yamaha, where that product does not conform to the technical or safety standards of the country of use and/or to the standard specification of a product sold by Yamaha in the EEA and/or Switzerland.
  - (7) Non AV (Audio Visual) related products. (Products subject to "Yamaha AV Guarantee Statement" are defined in our website at http://www.yamaha-hifi.com/ or http://www.yamaha-uk.com/ for U.K. resident.)
- 5. Where the guarantee differs between the country of purchase and the country of use of the product, the guarantee of the country of use shall apply.
- 6. Yamaha may not be held responsible for any losses or damages, whether direct, consequential or otherwise, save for the repair or replacement of the product.
- 7. Please backup any custom settings or data, as Yamaha may not be held responsible for any alteration or loss to such settings or data.
- 8. This guarantee does not affect the consumer's statutory rights under applicable national laws in force or the consumer's rights against the dealer arising from their sales/purchase contract.

### ■如何连接

- 1 松开旋钮。
- **2** 如下所示,剥去每根电缆末端 10 mm 绝缘层,然后将露出的导线整齐并紧紧地拧在一起。



- 3 插入裸线。
- **4** 拧紧旋钮并紧固电缆。 轻拉端子上的电缆,检查连接是否牢固。

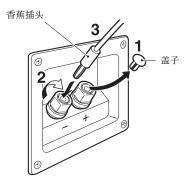
### 注意

- 请勿使裸露的扬声器电线互相接触,否则可能损坏扬声器或放大器,或同时损坏两者。
- 请勿将绝缘部分插入孔中。否则可能没有声音。

### ■使用香蕉插头时

### 注意

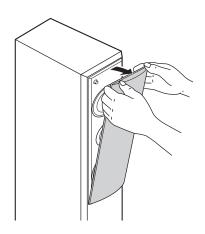
除非使用香蕉插头,否则请勿拔出此盖子。



- 1 朝身体方向拉盖子将其拔出。
- 2 拧紧端子旋钮。
- 3 只需将香蕉插头插入端子。

### 拆下前面板

前面板固定在音箱的四个点上,如果需要可以将其拆下。若要拆下面板,请握住两侧并慢慢从扬声器上将其拉出。若要装回面板,将面板内表面上的四个孔对准扬声器上相应的四个点,然后轻轻推入。



### 注意

当取下盖子时,小心不要触摸驱动单元,且不要用工具施力。

### 规格

类型 2 路低音反射扬声器系统
非磁屏蔽型
驱动单元8 cm 锥形低频扬声器 × 2
2.2 cm 平衡式球顶高音扬声器
阻抗6 Ω
频率响应50 Hz 至 45 kHz (-10 dB)
至 100 kHz (-30 dB)
标称输入功率40 W
最大输入功率120 W
灵敏度86 dB/2.83 V/m
分频频率8 kHz
尺寸 (帯底脚) (宽×高×深)
重量7.3 kg

- 由于产品改进,若有规格变更恕不另行通知。
- 请小心不要超过上述注明的输入功率值。

### 爱护扬声器

擦拭本装置时,请勿使用化学溶剂 (例如酒精或稀释剂等):可能损坏涂层。请使用清洁的干布。对于难以去除的污渍,请用拧干的湿布擦拭。

(对于表面抛光的型号) 用金属、瓷器或其他硬物撞击设备的表面会导致涂层裂开或剥落。请小心使用。

